

Please delete and replace the paragraph at page 22, lines 11 to 18, to read as follows:

A1
The invention for the first time ensures that the pivot axis, or in general the reference plane of the plate-shaped dynamometer element 1, will remain in the horizontal effective plane 34 of the horizontal vibration transducer 12. In this manner, an ideal separation and discrimination between a vibrational movement induced by a dynamic unbalance and a vibrational movement induced by a static unbalance becomes possible. Thereby, an exact determination of the static unbalance can be achieved.

In the Claims:

- A2 10, 11, 12, 13
1. (amended) An apparatus for determining an unbalance of a rotational body when said rotational body is mounted on said apparatus so as to be rotatable about a rotation axis, said apparatus comprising:
- a mounting plate extending along and defining a plate plane;
 - a mounting fixture that is arranged on said mounting plate, and that is adapted to receive the rotational body mounted thereon so as to allow the rotational body to rotate about said rotation axis, wherein said rotation axis is oriented perpendicular to said plate plane;
 - an outer frame arranged at least partially outwardly around said mounting plate;